

STN	Textílie. Ťahové vlastnosti švov na plošných textíliách a konfekčných výrobkoch. Časť 1: Zisťovanie maximálnej sily pri pretrhnutí šva metódou Strip (ISO 13935-1: 2014).	STN EN ISO 13935-1 80 0841
------------	--	--

Textiles - Seam tensile properties of fabrics and made-up textile articles - Part 1: Determination of maximum force to seam rupture using the strip method (ISO 13935-1:2014)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Obsahuje: EN ISO 13935-1:2014, ISO 13935-1:2014

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN ISO 13935-1 (80 0841) z novembra 2001

119267

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR, odbor SÚTN, 2014
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. v znení neskorších predpisov sa môžu slovenské technické normy rozmnožovať a rozširovať iba so súhlasom Úradu pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR.

English Version

**Textiles - Seam tensile properties of fabrics and made-up textile
articles - Part 1: Determination of maximum force to seam
rupture using the strip method (ISO 13935-1:2014)**

Textiles - Propriétés de résistance à la traction des coutures
d'étoffes et d'articles textiles confectionnés - Partie 1:
Détermination de la force maximale avant rupture des
coutures par la méthode sur bande (ISO 13935-1:2014)

Textilien - Zugversuche an Nähten in textilen
Flächengebilden und Konfektionstextilien - Teil 1:
Bestimmung der Höchstzugkraft von Nähten mit dem
Streifen-Zugversuch (ISO 13935-1:2014)

This European Standard was approved by CEN on 11 February 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents	Page
Foreword.....	3

Foreword

This document (EN ISO 13935-1:2014) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 38 "Textiles" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 248 "Textiles and textile products" the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2014, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by October 2014.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 13935-1:1999.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 13935-1:2014 has been approved by CEN as EN ISO 13935-1:2014 without any modification.

Second edition
2014-04-01

Corrected version
2014-06-01

Textiles — Seam tensile properties of fabrics and made-up textile articles —

Part 1: Determination of maximum force to seam rupture using the strip method

*Textiles — Propriétés de résistance à la traction des coutures d'étoffes
et d'articles textiles confectionnés —*

*Partie 1: Détermination de la force maximale avant rupture des
coutures par la méthode sur bande*



Reference number
ISO 13935-1:2014(E)

© ISO 2014



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2014

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword	iv
Introduction	v
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Principle	2
5 Sampling	2
6 Apparatus	2
6.1 CRE machine.....	2
7 Atmosphere for conditioning and testing	3
8 Preparation of seams and of test specimens	3
8.1 Preparation of seams, if required, before testing.....	3
8.2 Dimensions and preparation of test specimens.....	3
9 Procedure	5
9.1 Gauge length.....	5
9.2 Rate of extension.....	5
9.3 Mounting of test specimens.....	5
9.4 Operation.....	5
10 Calculation and expression of results	6
11 Test report	6
Bibliography	7

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2. www.iso.org/directives

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received. www.iso.org/patents

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the WTO principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: Foreword - Supplementary information

The committee responsible for this document is ISO/TC 38, *Textiles*, Subcommittee SC 24, *Conditioning atmospheres and physical tests for textile fabrics*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 13935-1:1999), of which it constitutes a minor revision.

This corrected version of ISO 13935-1:2014 incorporates the following correction.

— The misprint in [Figure 3](#) has been corrected.

ISO 13935 consists of the following parts, under the general title *Textiles — Seam tensile properties of fabrics and made-up textile articles*:

— *Part 1: Determination of maximum force to seam rupture using the strip method*

— *Part 2: Determination of maximum force to seam rupture using the grab method*

Introduction

This part of ISO 13935 has been prepared in the context of several test methods for determination of certain mechanical properties of textiles using mainly tensile testing machines, e.g. tensile properties, seam tensile properties, tear properties, seam slippage. The procedure for these standards agrees where appropriate. The results obtained by one of the methods should not be compared with those obtained by the other methods. See Bibliography for informative references.

Where it is intended to compare the seam maximum force values of sewn seams with the fabric maximum force, it is important to use the same type of test, test conditions and test specimens in the tests in this part of ISO 13935 and ISO 13934-1 (see Bibliography).

Textiles — Seam tensile properties of fabrics and made-up textile articles —

Part 1:

Determination of maximum force to seam rupture using the strip method

1 Scope

This part of ISO 13935 specifies a procedure to determine the seam maximum force of sewn seams when the force is applied perpendicularly to the seam. This part of ISO 13935 specifies the method known as the strip test.

NOTE ISO 13935-2 describes the method known as the grab test. For informative references see the Bibliography.

The method is mainly applicable to woven textile fabrics, including fabrics which exhibit stretch characteristics imparted by the presence of an elastomeric fibre, mechanical or chemical treatment. It can be applicable to fabrics produced by other techniques. It is not normally applicable to geotextiles, nonwovens, coated fabrics, textile-glass woven fabrics and fabrics made from carbon fibres or polyolefin tape yarns (see Bibliography).

The sewn fabrics may be obtained from previously sewn articles or may be prepared from fabric samples, as agreed by the parties interested in the results.

This method is applicable to straight seams only and not to curved seams.

The method is restricted to the use of constant rate of extension (CRE) testing machines.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 139, *Textiles — Standard atmospheres for conditioning and testing*

ISO 7500-1, *Metallic materials — Verification of static uniaxial testing machines — Part 1: Tension/compression testing machines — Verification and calibration of the force-measuring system*

ISO 10012, *Measurement management systems — Requirements for measurement processes and measuring equipment*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN